

Antrag auf Erteilung bzw. Verlängerung eines Aufenthaltstitels

Application for Issue or prolongation of residence permit

- In Form der/as**
- Aufenthaltserlaubnis/Residence permit**
 - Blaue Karte EU/Blue Card**
 - Niederlassungserlaubnis/Long-term residence permit**
 - Erlaubnis zum Daueraufenthalt – EG/Long-term resident-EC**

1. Antragsteller / Personal data	
Familienname / Surname	
Geburtsname / Birth name	
Frühere Namen / Former name, Former married name	
Vornamen / First names	
Geburtstag / Date of birth	
Geburtsort / Place of birth	
Staatsangehörigkeit / Nationality	<input type="checkbox"/> a) jetzige / currently <input type="checkbox"/> b) frühere / former <input type="checkbox"/> c) weitere / others
Geschlecht / Sex	<input type="checkbox"/> männlich / male <input type="checkbox"/> weiblich / female
Größe / Height	
Augenfarbe / Eye colour	
Familienstand / Marital status	<input type="checkbox"/> ledig / single <input type="checkbox"/> verheiratet / married <input type="checkbox"/> eingetragene Lebenspartnerschaft / registered partnership <input type="checkbox"/> geschieden / divorced <input type="checkbox"/> verwitwet / widowed <input type="checkbox"/> getrennt lebend seit / separated since:
Telefon / Telephone (Angaben freiwillig/Information voluntarily)	

2. Ehepartner(in) / Married spouse	
Familienname / Surname	
Vornamen / First names	
Geburtstag / Date of birth	
Staatsangehörigkeit / Nationality	
Wohnort / Residence	
Aufenthaltsstatus / Residence permit	<input type="checkbox"/> Aufenthaltserlaubnis gültig bis/ Residence permit valid until <input type="checkbox"/> Niederlassungserlaubnis/ Long-term residence permit
Mit meinem Ehegatten/Lebenspartner lebe ich in ehelicher/lebenspartnerschaftlicher Gemeinschaft unter der unter 5. abgegebenen Anschrift zusammen. Wir unterhalten keinen weiteren Wohnsitz. / With my spouse I live in marital live-saving house planning community at the given address under No. 5. We maintain no other residence	<input type="checkbox"/> Ja / Yes <input type="checkbox"/> Nein / No

3. Kinder / Children	Kind 1	Kind 2	Kind 3
Familienname / Surname			
Vornamen / First names			
Geburtstag / Date of birth			
Staatsangehörigkeit / Nationality			
Wohnort / Residence			
Geschlecht / Sex			

4. Ausweisdokument / Identification Document	
Art des Ausweisdokumentes / Type of identification document	
Passnummer / Passportnumber	
Ausstellungsdatum / Date of issue	
Gültig bis / Valid until	
Name und Ort Ausstellungsbehörde / Name and Place of issuing authority	
Rückkehrberechtigung / Authorisation for return	

5. Angaben zur Wohnung / Data concerning residence	
Wohnanschrift in Krefeld / Adress of residence in Krefeld	
Größe der Wohnung / Size of Home	Zimmer/Rooms m²
Höhe der Warmmiete oder bei Eigentum Höhe der Zins- und Tilgungsleistung / Amount of the monthly rent or property at the level of the interes and principal performance	Euro
Weiterer Wohnsitz in Deutschland? / Further residence in Germany	
Wohnsitz außerhalb der Bundesrepublik Deutschland / residence outside Germany	
Letzter Wohnort im Herkunftsland? / Last residence in the country of origin?	

6. Angaben zur Einreise und zu Voraufenthalten/ Data concerning arrival and previous stays	
Erstmalige Einreise in das Bundesgebiet / First date of arrival in Germany	
Auslandaufenthalte von mehr als 6 Monaten / Stays in a foreign country exceeding six month	von/from bis/until von/from bis/until von/from bis/until
Frühere Aufenthalte in Deutschland / Former stays in Germany	von/from bis/until von/from bis/until von/from bis/until
Wurden Sie bereits aus Deutschland oder einem anderen Schengen-Staat ausgewiesen, abgeschoben oder zurückgeschoben? / Have you already been expelled or deported or repelled from Germany or any other Schengen-state?	<input type="checkbox"/> Ja, am/Yes, on Behörde/authority <input type="checkbox"/> Nein/no
Wurde bereits ein Antrag auf Aufenthaltstitel abgelehnt? / Has already been denied an application of a residence permit?	<input type="checkbox"/> Ja, am/Yes, on Behörde/authority <input type="checkbox"/> Nein/no
Wurde ein Einreiseantrag abgelehnt? / Has already been denied an entry visa?	<input type="checkbox"/> Ja, am/Yes, on Behörde/authority <input type="checkbox"/> Nein/no

<p>Sind Sie bereits strafrechtlich in Erscheinung getreten oder wird derzeit wegen Verdachts auf eine Straftat gegen Sie ermittelt? / Do you have a criminal record or are preliminary proceedings against you pending?</p>	<p> <input type="checkbox"/> Ja/Yes <input type="checkbox"/> in Deutschland in Germany <input type="checkbox"/> im Ausland/ abroad <input type="checkbox"/> Nein/No wegen/ cause for conviction Art und Höhe der Strafe/ kind and amount of penalty </p>
<p>Sind Sie im Besitz einer Erlaubnis für langfristige Aufenthaltsberechtigte, die von einem anderen Mitgliedstaat der EU ausgestellt wurde? / You own a long-term residence permit, issued by a member state of the European Union?</p>	<p> <input type="checkbox"/> Ja/Yes in (Land/country) <input type="checkbox"/> Nein/no von/from bis/until </p>

<p>7. Angaben zum Aufenthaltswort und zur Dauer des Aufenthaltes / Data concerning purpose and duration of stay</p>		
<p> <input type="checkbox"/> Familiennachzug/joining family members <input type="checkbox"/> zum Kind/zu den Kindern/to the Child/ren <input type="checkbox"/> zum Ehepartner/Lebenspartner/to the Spouse </p> <p> <input type="checkbox"/> völkerrechtliche, humanitäre, politische Gründe/ humanitarian, political reasons under political law </p> <p> <input type="checkbox"/> Beschäftigung/Employment </p>	<p> <input type="checkbox"/> Sprachkurs/Language Course </p> <p> <input type="checkbox"/> Studium/Studies </p> <p> <input type="checkbox"/> selbstständige Tätigkeit/ Self-employment </p>	<p> <input type="checkbox"/> Schulbesuch/School </p> <p> <input type="checkbox"/> Ausbildung/Training </p> <p> <input type="checkbox"/> Arbeitsplatzsuche/ looking for employment </p>
<p>Beabsichtigte Dauer des Aufenthaltes in der Bundesrepublik Deutschland / Intendet duration of stay in the Federal Republic of Germany</p>	<p> <input type="checkbox"/> dauerhaft/permanently <input type="checkbox"/> zeitlich befristet von/ timely limited from <input type="checkbox"/> Bis/until </p>	
<p>Sollen Familienangehörige nachkommen?/ Members of the family follow?</p>	<p> <input type="checkbox"/> Ja / Yes <input type="checkbox"/> Nein / No Name, Verwandtschaftsverhältnis/ Name, relationship relation: </p>	

<p>8. Angaben zur Sicherung des Lebensunterhaltes / Data concerning means of subsistence</p>		
<p>Aus welchen Mitteln wird der Lebensunterhalt bestritten? / How do you earn your living?</p>	<p> <input type="checkbox"/> Einkommen des Ehegatten/ Income of Spouse <input type="checkbox"/> Stipendium/Grant <input type="checkbox"/> eigenes Einkommen/ Own Income <input type="checkbox"/> Rente/ Pension <input type="checkbox"/> Unterhaltszahlungen/ Subsistence allowences <input type="checkbox"/> Sonstiges/other </p>	
<p>Beziehen Sie oder eine unterhaltsberechtigten Person Sozialleistungen (z.B. nach SGB II, XII oder VII)? / Do you or a dependent Person get social benefits?</p>	<p> <input type="checkbox"/> Ja / Yes <input type="checkbox"/> Nein / No Art der Leistung/Kind of social welfare: </p>	
<p>Besteht Krankenversicherungsschutz? / Do you have a health insurance coverage?</p>	<p> <input type="checkbox"/> Ja / Yes <input type="checkbox"/> Nein / No durch/by: </p>	

<p>9. Verfügen Sie über Kenntnisse der deutschen Sprache? / Do you dispose of knowledge of the German language?</p>		
<p>Verfügen Sie über Kenntnisse der deutschen Sprache? / Do you dispose of knowledge of the German language?</p>	<p> <input type="checkbox"/> Ja erworben durch :/Yes acquired by : <input type="checkbox"/> Nein / No <input type="checkbox"/> Basissprachkurs <input type="checkbox"/> Aufbausprachkurs </p>	
<p>Haben Sie erfolgreich an einem Integrationskurs teilgenommen? / Do you have successfully taken part in an integration course?</p>	<p> <input type="checkbox"/> Ja / Yes <input type="checkbox"/> Nein / No </p>	
<p><input type="checkbox"/> Ich kann wegen einer körperlichen, geistigen oder seelischen Krankheit oder Behinderung nicht an Integrationskursen teilnehmen/ I can not take part in integration courses-because of a physical or mental illness or disability</p>		

10. Ich erkläre, dass:/ I declare, that:
<input type="checkbox"/> ich niemals einer Vereinigung angehört habe oder heute angehöre, die den Terrorismus unterstützt oder unterstützt hat./ I have never belonged to a union or today belong which has supported the terrorism or has supported.
<input type="checkbox"/> ich niemals zu den Leitern eines Vereins gehörte, der unanfechtbar verboten wurde, weil seine Zwecke oder seine Tätigkeit den Strafgesetzen zuwiderlaufen oder er sich gegen die verfassungsmäßige Ordnung oder den Gedanken der Völkerverständigung richtet./ I never belonged to the leaders of an association which was forbidden indisputable because his purposes or his activity run counter to the penal laws or he is directed against the order according to constitution or the thought of the understanding among nations.
<input type="checkbox"/> ich niemals die freiheitliche demokratische Grundordnung oder die Sicherheit der Bundesrepublik Deutschland gefährdet oder mich bei der Verfolgung politischer Ziele an Gewalttätigkeiten beteiligt oder öffentlich zur Gewaltanwendung aufgerufen oder mit Gewaltanwendung gedroht habe./ I have never involved the liberal democratic basic order or the security of the Federal Republic of Germany threatened or me with the pursuit of political aims in acts of violence or have appealed publicly for the use of force or have threatened with use of force.

11. Hinweise und Belehrungen instructions and teachings
Die mit der Ausführung des Aufenthaltsgesetzes betrauten Behörden dürfen zum Zwecke der Ausführung des Aufenthaltsgesetzes und ausländerrechtlicher Bestimmungen in anderen Gesetzen personenbezogene Daten erheben, soweit dies zur Erfüllung ihrer Aufgaben nach dem Aufenthaltsgesetz und anderen ausländerrechtlichen Bestimmungen in anderen Gesetzen erforderlich ist (§§ 86 ff. des AufenthG) The authorities responsible for executing the law governing rights of residence may collect data for purpose of implementing the rights of residence and legal terms regarding foreigners, in so far as these are deemed to be necessary for fulfilling their tasks in compliance with the law governing the right of residence and other foreign regulations in other laws (§§86 ff. law governing rights of residence).
Ich versichere vorstehende Angaben nach bestem Wissen und Gewissen richtig und vollständig gemacht zu haben. This is to certify that the information given above is true and complete to the best of my knowledge and belief.
Ich bin verpflichtet, meine Belange und für mich günstigen Umstände, soweit sie nicht offensichtlich oder bekannt sind, unter Angabe nachprüfbarer Umstände unverzüglich geltend zu machen und die erforderlichen Nachweise über meine persönlichen Verhältnisse, sonstige erforderlichen Bescheinigungen, Erlaubnisse und Nachweise unverzüglich beizubringen. Nach Ablauf der dafür von der Ausländerbehörde gesetzten Frist geltend gemachte Umstände und beigebrachte Nachweise können unberücksichtigt bleiben (§ 82 Abs. 1 AufenthG) I have to assert, under veritable circumstances, the interests and factors in my favour – unless they are evident or know – and furnish without delay all necessary confirmations, permits, proofs and records concerning my private circumstances. Records supplied and circumstances set up on expiry of the time-limit set by the Foreigner Authorities can remain unconsidered (§ 82 par. 1 AufenthG)
Falsche oder unvollständige Angaben zum Zwecke der Erlangung eines Aufenthaltstitels stellen einen Ausweisungsgrund nach § 55 Abs. 2 Nr. 1 AufenthG dar und können zur Ausweisung (§55 Abs. 1 AufenthG) oder zur Versagung des Aufenthaltstitels (§ 5 Abs. 1 Nr. 2 AufenthG) führen. Änderungen die sich nach der Antragstellung bis zur Entscheidung der Ausländerbehörde über den Antrag ergeben, sind unverzüglich der Ausländerbehörde mitzuteilen. Incorrect or incomplete specifications in order to obtain a right of residence will justify expulsion (§ 55 par. 2 No. 1 law governing rights of residence) or the denial of right of residence (§ 5 par. 1 No. 2 law governing rights of residence). Any changes occurring after submitting the application until the decision by the alien authority must be reported to the alien authority without delay.
Mit Freiheitsstrafe von bis zu drei Jahren oder mit einer Geldstrafe wird bestraft, wer unrichtige oder unvollständige Angaben macht oder benutzt, um für sich oder einen anderen einen Aufenthaltstitel zu beschaffen oder eine so beschaffte Urkunde wesentlich zur Täuschung im Rechtsverkehr gebraucht (§ 95 Abs. 2 AufenthG). Prison sentences up to three years or fines will be imposed on persons making incorrect or incomplete specifications on order to obtain a residence for themselves or other persons or on persons using a residence procured in this way in legal transactions knowing that it is incorrect with the intension of deceiving (§ 95 par. 2 No. 2 law governing rights of residence)

Ort, Datum: Place, Date	Unterschrift des Antragstellers/der Antragstellerin: Signature